

BLACK EDITION



elektrends
cleaning systems





Ⓝ // MARKTBEWUST



// DIFFERENTIATIE



// KLANT CENTRAAL

ⓔ // FOLLOWS MARKET TRENDS

// DIFFERENTIATION

// CUSTOMER FIRST

ⓕ // SUIVI DU MARCHÉ

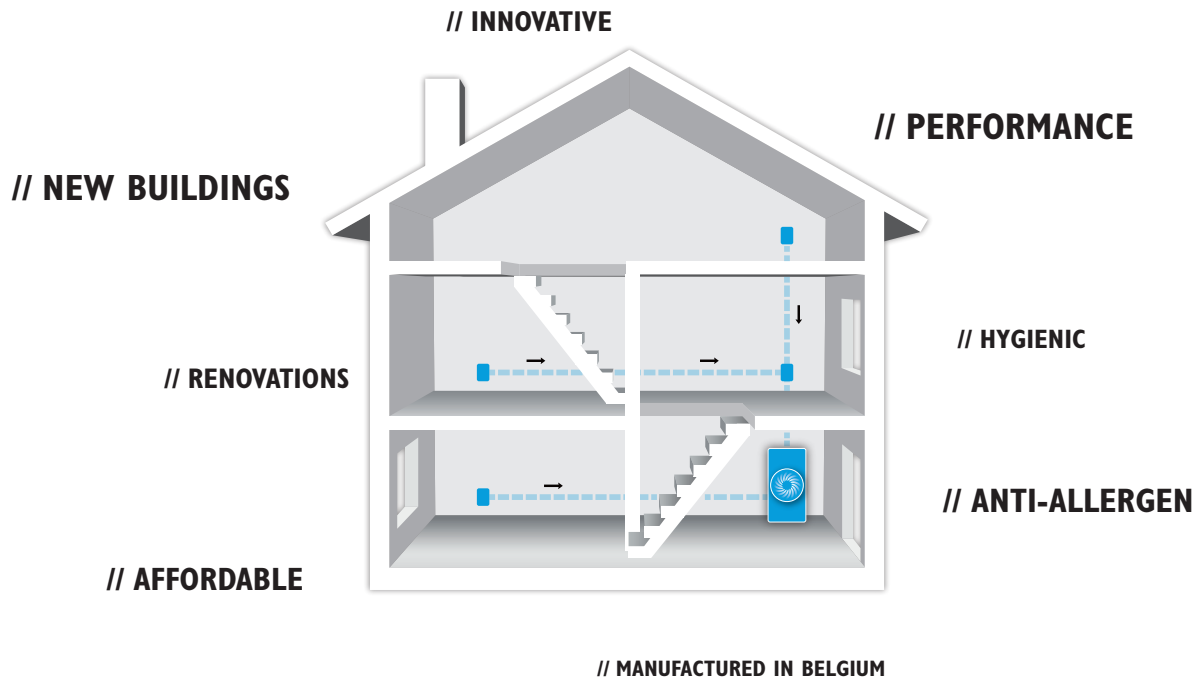
// DIFFERENTIATION

// LE CLIENT EST ROI

ⓓ // FOLGT MARKTENTWICKLUNG

// DIFFERENZIERUNG

// KUNDE ERST



(NL) De centrale stofzuiger is de efficiënte oplossing voor al uw problemen met stof. Doordat deze toestellen vaststaan in de kelder of de garage heeft u geen last meer van het lawaai en hoeft u ook geen slede meer mee te sleuren. U steekt gewoon de stofzuigslang in de vacuümaansluiting (te vergelijken met een stopcontact) en u kunt beginnen stofzuigen. Daarenboven garandeert een centraal stofzuigsysteem dat 100% van het stof opgezogen wordt en dat er geen microscopische stofdeeltjes uitgeblazen worden in het huis. U verbetert hiermee dus niet enkel het comfort van uw woning, ook de levenskwaliteit en de hygiëne gaan er sterk op vooruit.

(E) A central vacuum cleaning system is the efficient solution for all domestic and commercial vacuum cleaning problems. As these units are typically fitted in a basement or garage, noise is no longer a nuisance and it is no longer necessary to drag a portable vacuum cleaner around the house or office. Simply insert the end of the flexible hose into the vacuum socket and start to vacuum. Furthermore, a central vacuum cleaner will remove 100% of the dust from the building so that none of it is recirculated as with a conventional vacuum cleaner. So your home stays clean, fresh and healthy.

(F) L'aspirateur centralisé est la solution efficace à tous vos problèmes d'aspiration. Parce que ces appareils sont fixés dans le sous-sol ou garage, vous n'êtes plus gênés par le bruit et vous n'avez plus de traîneau à manipuler. Il suffit d'introduire le flexible dans la prise de vide (comparable à une prise électrique) et de commencer à aspirer. En outre un système d'aspiration centralisée veille à ce que 100% des poussières soient aspirées et qu'il n'y ait plus de rejet de particules de poussière dans la maison. Vous ne conservez donc pas seulement le confort de votre maison mais vous améliorez aussi la qualité de vie et la santé.

(D) Der Zentralstaubsauger bietet eine effiziente Lösung für alle Ihre Saugprobleme. Da diese Geräte im Keller oder in der Garage angebracht werden, entfällt die Lärmbelästigung und die Nutzung eines mobilen Gerätes. Es genügt, den Schlauch in die (mit einer Steckdose vergleichbaren) Saugdose zu stecken, um saugen zu können. Außerdem wird bei einem Zentralstaubsaugsystem der Staub komplett abgesaugt, wodurch keine Verbreitung der Feinstaubpartikel im Haus mehr stattfinden kann. Dies bedeutet, Sie müssen auf keine Annehmlichkeit verzichten, gewinnen jedoch an Lebensqualität und Hygiene bei sich zu Hause.



// BLACK EDITION

- (NL) Met de Black Edition lanceert ETP een familie van stoere krachtige stofzuigers die uiterst geschikt zijn voor langdurig gebruik, zowel voor particulier als commercieel gebruik. Elk type draagt de naam van een pinguin omdat deze zorgt voor een zuiver binnenklimaat net als op de zuidpool. Een krachtige look in zwarte structuurlak en standaard uitrusting met een softstarter maken van deze units een duurzaam product.
- (E) With the Black Edition, ETP launches a family of solid vacuum cleaners that are ideal for long-term private and commercial use. Each type carries the name of a penguin because it ensures a clean indoor climate, just like on the South Pole. A robust look in black structured paint finish and standard implementation of a soft starter will make this a very sustainable product.
- (F) Avec la série Black Edition, ETP lance une gamme d'aspirateurs centralisés puissants et robustes qui sont idéaux pour une utilisation sur le long terme, à usage privé ou commercial. Chaque modèle porte un nom d'un pinguin, car il garantit un climat intérieur pur comme au pôle Sud. Un look puissant en laque noire structurée avec un démarreur progressif pour optimiser la durabilité des aspirateurs.
- (D) ETP stellt ihre Black Edition vor; ein Programm robuster leistungsfähigen Staubsauger; die für den langfristigen Einsatz in sowohl dem privaten als dem gewerblichen Bereich geeignet sind. Jedes Modell wird nach einem Pinguin genannt, weil, genau sowie auf dem Südpol, ein reines Raumklima gewährleistet wird. Ein kräftiger Look, schwarz strukturlackiert, und Ausstattung mit einem Softstarter machen von diesen Geräten langlebige Produkte.



		BLACKFOOT P6	HUMBOLDT P10	BLACKFOOT XP P8	EMPEROR S P12	EMPEROR P P12
REFERENCE		I.0027.1000	I.0077.1000	I.0027.1001	I.0027.2821	I.0027.2820
MOTOR		Through-Flow	Peripheral Bypass	Through-Flow	Tangential Bypass	Tangential Bypass
NUMBER OF MOTORS		1	1	2	2	2
STAGES		1	3	1	2	3
NOM. POWER		1400W	1600W	2800W	2100W	2400W
NEG. PRESSURE		3100 mmH ² O	3840 mmH ² O	3100 mmH ² O	3850 mmH ² O	2733 mmH ² O
MAX. AIR FLOW		51,6 L/s	58,5 L/s	96 L/s	53 L/s	96,2 L/s
AIRWATTS		587 W	515 W	1068 W	692 W	760 W
SOFTSTART		Yes	Yes	Yes	Yes	Yes
CAPACITY DUST CONTAINER		12L	18L	40L	40L	40L
PRIMARY FILTRATION		Paper bag	Cyclonic	Cyclonic	Cyclonic	Cyclonic
SECONDARY FILTRATION		Foam filter	Textile filter	Textile filter	Textile filter	Textile filter
MAX. DISTANCE MOTOR-SOCKET		30m	45m	40m	50m	2 x 25m
MAX. OF SIMULTANEOUS USERS		1	1	1	1	2
ESTIMATED CLEANING SURFACE		120-250m ²	400 – 600m ²	150-300m ²	600-800m ²	2 x 200-300m ²
ESTIMATED SOCKETS		6-8	9-12	7-9	10-14	10-14
RESIDENTIAL	Apartment	●●●	●	●		
	House	●●	●●●	●	●●	●●
	Passive house	●●●		●●●		
	Large House		●●	●	●●●	●●●
COMMERCIAL	Office			●●●	●●●	●●●
	Horeca		●		●●●	●●●
	Hotel				●●●	●●●
	Hairdressing salon				***	***
SPECIAL FEATURES	Air quality	●●	●●●	●●	●●●	●●●
	Allergies	●	●●●	●	●●●	●●●
	Pets	●●●	***	***	***	***
	Children	●●	●●●	●●	●●●	●●●
	Carpet	●●	●●	●●●	●●●	●●●

*Uitvoering met papierzak // Version avec sac papier // Version with paper bag // Ausführung mit Papiertüte

// BLACKFOOT



(NL) Dit compact maar krachtig toestel is uiterst geschikt voor installatie in appartementen, woningen waar geen uitlaat naar buiten mogelijk is. Ook in passiefwoningen kan voor dit toestel geopteerd worden. Door gebruik te maken van een papierzak is dit toestel ook ideaal voor gezinnen met huisdieren.

(E) This compact but powerful unit is perfect for installation in apartments, houses where no exhaust to the outside is possible. This unit is also very suitable for passive houses. By using a paper bag it's ideal for families with pets.

(F) Cet appareil compact mais puissant est idéal pour l'installation dans des appartements, maisons où aucune évacuation vers l'extérieur est possible. Egalement pour les maisons passives cet appareil peut être une bonne solution. En utilisant un sac en papier cet appareil est idéal pour les familles avec animaux domestiques.

(D) Dieses kompakte, jedoch leistungsfähige Gerät ist ideal für den Einbau in Appartements und Wohnungen, wo kein Auslass nach aussen möglich ist. Auch bei Passivhäusern können Sie sich für dieses Gerät entscheiden. Da das Gerät eine Papiertüte enthält, ist es ideal für Familien mit Haustieren.



BLACKFOOT

REFERENCE	1.0027.1000
MOTOR	1.0110.0020
CARBON BRUSHES	1.0710.1002
NUMBER OF MOTORS	1
FAN DIAMETER	139mm
FAN STAGES	1
FAN TYPE	Through-Flow
NOM. POWER	1400 W
MAX. POWER	1600 W
MAX. CURRENT	6,5A
NEG. PRESSURE	3100 mmH ² /O
MAX. AIRFLOW	51,6 L/s
AIRWATTS	587 W
SOFTSTART	Yes
AIR OUTLET	No
CAPACITY DUST CONTAINER	12L
PRIMARY FILTRATION	Paper bag
SECONDARY FILTRATION	Foamfilter
DIMENSIONS (L X H X D)	0,32 x 0,63 x 0,32
INSTALLED DIMENSIONS (L X H X D)	0,60 x 0,90 x 0,60
MAX. DISTANCE MOTOR-SOCKET	30m
MAX. OF SIMULTANEOUS USERS	1
ESTIMATED CLEANING SURFACE	120-250m ²
ESTIMATED SOCKETS	6-8



// BLACKFOOT XP



(NL) Deze grote broer van de Blackfoot bevat twee motoren en is uiterst geschikt voor gebruik in kantoren en commerciële gebouwen, waar een diepere reiniging van tapijten vereist is.

(E) This big brother of the Blackfoot contains 2 engines and is perfectly suited for use in offices and commercial buildings, where deep carpet cleaning is required.

(F) Le grand frère du Blackfoot est pourvu de deux moteurs et est extrêmement approprié pour une utilisation dans les bureaux et les bâtiments commerciaux, où un nettoyage en profondeur de tapis est nécessaire.

(D) Der große Bruder von Blackfoot verwendet zwei Motoren und eignet sich hervorragend für den Einsatz in Büros und gewerblichen Gebäuden, da wo eine gründliche Reinigung von Teppichen erforderlich ist.



BLACKFOOT XP

REFERENCE	1.0027.1001
MOTOR	1.0110.0020
CARBON BRUSHES	1.0710.1002
NUMBER OF MOTORS	2
FAN DIAMETER	139mm
FAN STAGES	1
FAN TYPE	Through-Flow
NOM. POWER	2800 W
MAX. POWER	3120 W
MAX. CURRENT	13A
NEG. PRESSURE	3100 mmH ² /O
MAX. AIRFLOW	96 L/s
AIRWATTS	1068 W
SOFTSTART	Yes
AIR OUTLET	No
CAPACITY DUST CONTAINER	40L
PRIMARY FILTRATION	Cyclonic
SECONDARY FILTRATION	Textile filter
DIMENSIONS (L X H X D)	0,42 x 0,98 x 0,44
INSTALLED DIMENSIONS (L X H X D)	0,75 x 1,30 x 0,75
MAX. DISTANCE MOTOR-SOCKET	40m
MAX. OF SIMULTANEOUS USERS	1
ESTIMATED CLEANING SURFACE	150-300m ²
ESTIMATED SOCKETS	7-9



// HUMBOLDT



(NL) Ideaal toestel voor middelgrote woningen waar een stiller toestel gewenst is . Door zijn uitlaat naar buiten is dit toestel uiterst geschikt voor gezinnen met allergieën. Grote stofopvangbak voor een minder frequente lediging.

(E) Ideal unit for medium houses where a quieter vacuum unit is desired. Because of the exhaust to the outside this is a good unit for families with allergies. Large dustbin for less frequent emptying.

(F) Aspirateur idéal pour les maisons de taille moyenne où un dispositif silencieux est souhaité. Grâce à sa sortie vers l'extérieur, cet appareil est idéal pour les familles ayant des allergies. Grand réservoir pour une vidange moins fréquente.

(D) Sehr geeignet für mittelgroße Wohnungen, in denen ein stilles Gerät gewünscht wird. Mit seinem Auslass nach aussen ist dieses Gerät ideal für Familien mit Allergien. Großer Staub-Behälter für weniger Leerung.



HUMBOLDT

REFERENCE	1.0077.1000
MOTOR	1.0120.1001
CARBON BRUSHES	1.0710.1005
NUMBER OF MOTORS	1
FAN DIAMETER	145mm
FAN STAGES	3
FAN TYPE	Peripheral bypass
NOM. POWER	1600 W
MAX. POWER	1650 W
MAX. CURRENT	7,2A
NEG. PRESSURE	3840 mmH ² /O
MAX. AIRFLOW	58,5 L/s
AIRWATTS	515 W
SOFTSTART	Yes
AIR OUTLET	Dia.50mm
CAPACITY DUST CONTAINER	18L
PRIMARY FILTRATION	Cyclonic
SECONDARY FILTRATION	Textile filter
DIMENSIONS (L X H X D)	0,38 x 1,00 x 0,40
INSTALLED DIMENSIONS (L X H X D)	0,75 x 1,40 x 0,75
MAX. DISTANCE MOTOR-SOCKET	45m
MAX. OF SIMULTANEOUS USERS	1
ESTIMATED CLEANING SURFACE	400-600m ²
ESTIMATED SOCKETS	9-12



// EMPEROR S & P



(NL) Deze twee topmodellen van onze Black Edition reeks zijn uiterst geschikt voor het reinigen van de grotere woningen. Beide units zijn uitgerust met twee krachtige motoren en een uitlaat naar buiten. Met de S-versie kan men grotere afstanden overbruggen en met de P-versie is het mogelijk om twee circuits aan te sluiten, zodat twee gebruikers tegelijkertijd kunnen stofzuigen.

(E) These two top units of the Black Edition series are perfect for cleaning bigger houses. Both units are equipped with two powerful engines and an outlet to the outside. With the S-version you can clean longer distances, while the P-version can be connected to two circuits, enabling 2 users to vacuum simultaneously.

(F) Ces deux modèles haut de gamme de notre série Black Edition sont parfaitement adaptés pour le nettoyage des grandes maisons. Les deux unités sont équipés de deux moteurs puissants et une sortie vers l'extérieur. La version S peut couvrir de plus grandes distances et sur la version P deux circuits peuvent être connectés de manière à pouvoir aspirer avec deux utilisateurs simultanément.

(D) Diese beiden Top-Modelle unserer Black Edition Serie eignen sich ideal für die Reinigung größerer Wohnungen. Beide Geräte sind mit zwei leistungsstarken Motoren und einem Auslass nach außen ausgestattet. Mit der S-Ausführung können größere Abstände überbrückt werden und mit der P-Ausführung können mehrere Benutzer gleichzeitig auf zwei separaten Saugkreisen arbeiten.



	EMPEROR S	EMPEROR P
REFERENCE	I.0027.2821	I.0027.2820
MOTOR	I.0120.2821	I.0120.1410
CARBON BRUSHES	I.0710.1001	I.0710.1001
NUMBER OF MOTORS	2	2
FAN DIAMETER	145mm	145mm
FAN STAGES	2	3
FAN TYPE	Tangential Bypass	Tangential Bypass
NOM. POWER	2100 W	2400 W
MAX. POWER	2400 W	3120 W
MAX. CURRENT	10,5 A	12 A
NEG. PRESSURE	3850 mmH ² /O	2733 mmH ² /O
MAX. AIRFLOW	53 L/s	96,2 L/s
AIRWATTS	692 W	760 W
SOFTSTART	Yes	Yes
AIR OUTLET	Dia.50mm	2 x dia.50mm
CAPACITY DUST CONTAINER	40L	40L
PRIMARY FILTRATION	Cyclonic	Cyclonic
SECONDARY FILTRATION	Textile filter	Textile filter
DIMENSIONS (L X H X D)	0,53 x 1,05 x 0,40	0,53 x 1,05 x 0,40
INSTALLED DIMENSIONS (L X H X D)	0,80 x 1,35 x 0,70	0,80 x 1,35 x 0,70
MAX. DISTANCE MOTOR-SOCKET	50m	2 x 25m
MAX. OF SIMULTANEOUS USERS	1	2
ESTIMATED CLEANING SURFACE	600-800m ²	2 x 200-300m ²
ESTIMATED SOCKETS	10-14	10-14



// ACCESSORY SETS

SET OF BRUSHES AS00101

(NL) EEN BORSTELSET BEVAT:

- I.0300.1008 Combi-borstel
- I.0300.1001 Vloerborstel Large 30cm
- I.0300.1005 Stofborstel
- I.0300.1003 Meubelborstel
- I.0300.1004 Spleetzuiger

(E) A SET OF BRUSHES CONTAINS:

- I.0300.1008 Adjustable carpet brush
- I.0300.1001 Long brush 30cm
- I.0300.1005 Dusting brush
- I.0300.1003 Upholstery tool
- I.0300.1004 Crevice tool

(F) UN JEU DE BROSSES CONTIENT:

- I.0300.1008 Brosse combinée
- I.0300.1001 Brosse longue 30cm
- I.0300.1005 Brosse poussière
- I.0300.1003 Brosse textile
- I.0300.1004 Suceur

(D) EIN BÜRSTENSET ENTHÄLT:

- I.0300.1008 Kombi-Bürste
- I.0300.1001 Leichtlaufrollendüse 30cm
- I.0300.1005 Saugpinsel
- I.0300.1003 Polsterdüse
- I.0300.1004 Fugendüse



ACCESSORY KIT + HOSE

(NL) EEN ACCESSOIRESSET BEVAT:

- 5 standaardborstels
- 1 x teleskopische buis
- 1 x ophanghaak

Deze set kan verkregen worden met een standaardslang of met een telegeleide slang (met aan-uit knop op het handvat)

(E) AN ACCESSORY KIT CONTAINS:

- 5 standard brushes
- 1 x telescopic tube
- 1 x hose and tool rack

This set is available with a standard hose or a switched hose (on/off button on the handle)

(F) UN SET D'ACCESSOIRES CONTIENT:

- 5 brosses standard
- 1 x tube télescopique
- 1 x crochet de suspension

Ce set peut être obtenu avec un tuyau standard ou un tuyau télécommandé (avec bouton on/off sur la poignée)

(D) EIN ZUBEHÖRSET ENTHÄLT:

- 5 Standardbürsten
- 1 x Teleskoprohr
- 1 x Zubehöralterung

Dieses Set ist mit einem Standardschlauch oder einem Schaltschlauch (mit Schalter ON/OFF am Griff) erhältlich



Switched hose 7,5m Soft Grip
I.0208.1075



Standard hose 7,5m
I.0200.1075



- I.0310.1003 Hose and tool rack
- I.0310.1001 Telescopic tube
- I.0300.1008 Adjustable carpet brush
- I.0300.1001 Long brush 30cm
- I.0300.1005 Dusting brush
- I.0300.1003 Upholstery tool
- I.0300.1004 Crevice tool



// INLETS

DESIGN SERIES Flush floor or wall mounting // Stainless steel // Cover tilting angle 110° // Dimensions 80x95mm



Textured white RAL 9010
I.0410.1041



Textured white RAL 9016
I.0410.1047



Stainless steel
I.0410.1017



Textured black RAL 9005
I.0410.1026



Design curved fitting
I.0411.1000



Design straight fitting
I.0411.1001



Design tube fitting
I.0411.1002

MILLENNIUM SERIES Rounded design // Synthetic // Cover tilting angle 180° // Dimensions 80x80mm



Textured white RAL 9010
I.0450.1041



Textured white RAL 9016
I.0450.1047



Silver
I.0450.1005



Textured black RAL 9005
I.0450.1026



Millennium curved fitting
I.0451.1000



Millennium straight fitting
I.0451.1001



Millennium tube fitting
I.0451.1002

SUPERNOVA SERIES

Lithoss design // Integrated neodymium magnets // Cover tilting angle 115° // Dimensions 84x84 mm



Textured black RAL 9005
S11014



Textured white RAL 9010
S11013



Textured white RAL 9016
S11016



Supernova curved fitting
I.0451.1000



Supernova straight fitting
I.0451.1001



Supernova tube fitting
I.0451.1002



Extension fitting Design / Millennium / Supernova
I.0451.1003







ElekTrends Productions nv/sa

Moortelmeers 21
BE - 8740 Pitten

T +32 (0)56 48 15 90
F +32 (0)56 48 15 91

info@elek-trends.be
www.elektrends.be

